

# EL ECO DE LA VERDAD

Periódico político independiente y de intereses morales y materiales.

## SUSCRIPCIÓN

ÁVILA: un mes..... 1'25 pesetas.  
Ídem, un trimestre..... 3'50 ídem.  
Fuera de la capital: trimestre..... 4 íd.  
PAGO ADELANTADO

SE PUBLICA TODOS LOS DIAS EXCEPTO LOS SIGUIENTES A FESTIVOS

PROPIETARIOS

D. ESTEBAN PARADINAS LÓPEZ.—D. PABLO HERNÁNDEZ DE LA TORRE

## OFICINAS

14—Calle de Tomás Pérez—14

Toda la correspondencia se dirigirá al Director.  
No se devuelven los originales.

AÑO NOVENO

Avila 1.º de Noviembre de 1898.

NÚM. 867 (de la 2.ª época.)



EL SEÑOR

D. LEONCIO CID FARPÓN,

EX-ALCALDE CONSTITUCIONAL DE ÁVILA, DOCTOR EN FILOSOFÍA Y LETRAS,  
CATEDRÁTICO DEL INSTITUTO PROVINCIAL, CONCEJAL DEL EXCMO. É ILMO. AYUNTAMIENTO,  
ACADÉMICO CORRESPONDIENTE DE LAS REALES ACADEMIAS DE LA HISTORIA, DE BELLAS ARTES  
DE SAN FERNANDO, DE LA REAL SOCIEDAD ECONÓMICA MATRITENSE,  
DE LA CERVÁNTICA ESPAÑOLA, INDIVIDUO DE LA COMISIÓN PROVINCIAL DE MONUMENTOS  
HISTÓRICOS Y ARTÍSTICOS, Y DE LA JUNTA DIRECTIVA DE LA ASOCIACIÓN DE CATEDRÁTICOS  
DEL INSTITUTO, CONDECORADO CON LA ENCOMIENDA ORDINARIA DE ISABEL LA CATÓLICA  
Y LA MEDALLA DE ORO DE LA CRUZ ROJA, ETC.

HA FALLECIDO EL DÍA 30 DE LOS CORRIENTES EN ESTA CIUDAD  
A LOS 45 AÑOS DE EDAD

(D. E. P.)

*El Sr. Alcalde Presidente del Excmo. Ayuntamiento; el Sr. Director y Claustro de Catedráticos del Instituto; la desconsolada viuda Doña Matilde del Castillo; afligida hija Doña María de la Concepción (Sofía); hermanos don Sisenando, Doña Modesta y don Guillermo; padres políticos don Pedro del Castillo y Doña Matilde Labiaga; hermanos políticos, sobrinos y testamentarios,*

*SUPPLICAN á Ul. se sirva encomendar su alma á Dios y asistir los días 3, 4 y 5 de Noviembre, á las nueve de la mañana, á las misas de entierro y honras que se celebrarán en la iglesia parroquial de Santo Domingo, de esta ciudad, en lo que recibirán especial favor.*

*Avila 31 de Octubre de 1898.*

La Misa de San Lázaro se celebrará en la Santa Iglesia Catedral, el lunes, 7 de Noviembre, á las diez de la mañana.  
El duelo se despide en la iglesia.

MARTES 1.º DE NOVIEMBRE DE 1898

## SECCIÓN MERCANTIL

Avila 31 de Octubre de 1898.

Anotamos, como corrientes para las compras al detall en esta plaza, fuera de puertas, los siguientes precios:

Trigo á 55 reales fanega.  
Centeno, á 35.  
Cebada á 24.  
Algarrobas, á 34.  
Harinas: 1.ª extra sistema cilindro á 20 3/4 reales arroba.  
Ídem de 1.ª S. de piedra, 20.  
Ídem de 1.ª P. á 19 y 1/2.  
Ídem de 2.ª P. á 17.  
Silvados de todas clases á 6 1/2 reales arroba.  
Lanas: merina 75 rs.; negra de 50 á 54.  
Tendencia de los precios del trigo, sostenida.

Servicio de nuestros corresponsales.

Valladolid.—Trigos. En los almacenes del Canal ha entrado 400 fanegas nuevo, cotizándose de 55 y 1/2 á 56 reales las 94 libras.  
En los generales 200 fanegas de 55 y 1/2 á 56.  
Centeno.—700 íd. de 33 y 1/2 á 34.  
Cebada.—80 de 23 y 1/2 á 24.

Avena.—50 á 18.  
Algarrobas.—30 á 33.  
Patatas á 6 rs. arroba.  
Harina.—Se trabaja este polvo con bastante actividad y con saco, sobre vagón en esta estación se cotizan:  
Harina de primera á 20 rs. arroba; T. P. 19; de segunda 19, de tercera 18, tercerilla 10.  
Los menudos, sin saco, se pagan.  
Cuarta á 17 rs. fanega; comidilla á 12; salvados á 8 echaduras 16; habijas á 24 y triguillo 22.

Medina del Campo (Valladolid).—Han entrado en el mercado celebrado hoy 3 000 fanegas de trigo pagándose de 55 1/2 á 56 rs. fanega de 94 libras.  
Centeno 300, á 35 y 36.  
Cebada 300, á 24 y 25.  
Algarrobas 400, á 33 y 34.  
Garbanzos á 100 y 180.  
Harina de primera á 24 rs. arroba, de segunda á 23, de tercera á 21.  
Salvados de primera 18 rs fanega, de segunda 17, de tercera 15.  
Vino tinto á 17 y 18 rs. cántaro, blanco á 17 y 18.  
Vino verde 18.  
Tendencia, al alza.  
Estado de los campos, nacon bien los sembrados.  
Mercado de ganados: de 8 á 9 000 cabezas.  
Ovejas de 50 á 55; corderos de 25 á 40; cernejas de 65 á 70.

Cantalapiedra.—Han entrado en este mercado 750 fanegas de trigo, vendiéndose á 54 reales las 94 libras.

700 de centeno, de 35 1/2 á 36 las 92.  
200 de cebada, de 22 á 23 la fanega.  
90 de algarrobas, á 32.  
Harina de primera á 21 rs. arroba, de segunda á 19, de tercera á 17.  
Compras encalmadas.  
Tiempo lluvioso.  
Aspecto de los campos, bueno: terminada la siembra de trigos.

Rioseco (Valladolid).—Han entrado en el mercado hoy 100 fanegas de trigo nuevo, que se pagaron á 50 reales las 94 libras.

Las ofertas, retraídas. Pagan á 52.  
Tendencia del mercado, firme.  
Tiempo bueno.  
Estado de los campos, en plena sementera

Palencia.—Los precios que han regido hoy en este mercado son:

Trigo de 51 1/2 á 52 reales las 92 libras.  
Cebada á 27 rs. fanega.  
Centeno á 34 rs. las 90 libras.  
Avena á 18 rs. fanega.

## MAL EJEMPLO

Por más que hacemos no logramos salir de nuestra sorpresa.

Más que sorpresa nos produce estupor lo que sucede.

¿Qué pasa? ¿Es que se disgrega España y ante el tremendo espectáculo de la patria hecha trizas se excitan nuestros nervios y sube á los labios el grito de protesta? No, no es eso; la patria se disgregó hace tiempo y los nervios se enfrenaron y las gargantas permanecieron mudas.

¿Es que pelagra la libertad á tanta costa conquistada? Tampoco, las libertades quedaron en suspenso, sufrieron un eclipse transitorio y nadie dijo nada que no estuviera dentro de lo conveniente y de lo justo.

Las desventuras de la patria han pasado á la vista de todos y las hemos presenciado con resignación de mártir. Al eclipse de la libertad ha asistido el pueblo español, y como mártir se ha presentado á sufrirlo, para no hacer más grandes aquellas desventuras. Se le dijo que cualquiera perturbación podía comprometer la gestión de los comisionados de París y puso un candado á sus labios y un freno á su impaciencia y esperó silencioso á que dejara de ser peligroso manifestar su pensamiento.

Y, no obstante, la perturbación surge. No viene de las impaciencias de abajo; no se origina por el deseo de saber lo que ha pasado en cada uno de los puntos donde ha sufrido un desgarrón la patria; ni siquiera reconoce por causa el modo de apreciar cómo deben resolverse los asuntos pendientes. Se origina en causas más chicas y sobre pequeñas, vergonzosas. Aquí donde hemos visto hundirse dos escuadras y perderse dos

colonias sin protestar siquiera, por temor de aumentar nuestros males; aquí donde se trata de arrebatarlos contra toda razón y justicia el resto de nuestro imperio colonial y seguimos teniendo paciencia para continuar discutiendo nuestro derecho á conservarlo, no han podido ó no han querido los que dirigen la política ser prudentes en otras cosas que causarían risa si no causarían asco; y al ver á un pariente de un deudo de un ministro fustigado por un periódico, lo han tirado todo por la ventana. Seriedad, prudencia, conveniencias del país, todo ha ido en montón al arroyo.

Y esto lo han hecho los que predicaban uno y otro día que era necesario tener paciencia; los que desconfiando de que tuviéramos la suficiente, plantearon la previa censura; los que un día y otro han estado predicando la paz para salir cuanto antes y con la menor lesión posible del estado excepcional en que nos encontramos.

El ejemplo que se dá con tal conducta no puede ser más desastroso; y el espectáculo que estamos dando al extranjero no puede ser más censurable.

## CONFORMES

La Cámara de Comercio de Cartagena ha circularado á todas sus hermanas de la Península, así como á las Cámaras agrícolas de la nación, el siguiente documento, con cuyo contenido nos hallamos conformes y en un todo identificados. Dice así.

A las Cámaras de Comercio Agrícola de España

Si grandes y abrumadoras son las desgracias que hoy pesan sobre nuestra querida patria, no alcanzan seguramente ni en su magnitud ni en sus consecuencias, á la prostración de ánimo que en el espíritu nacional se advierte, faltar de la fé é ideales que en todos tiempos sirvieronle, á la vez que de lenitivo á su mal, de saludable medio para su rehabilitación ante la historia.

En vez de estrechar el dolor los lazos de unión entre los que sobrevivimos á tanto infortunio, alárganse las distancias en el pensar, y frente á la sacrosanta enseña de *Patria una y grande*, percíbense vientos regionalistas que no significan más que debilidad, pequeñez é impotencia para el porvenir. La España grande, libre, activa é independiente, pronto se transformará, por el camino emprendido, en Polonia esclava, presa y dividida por los que la sola fuerza consideran como derecho.

Estando como están en la conciencia de todos las causas que han motivado nuestras desdichas, sólo la fesa del suicida nos corresponderá en derecho sino acudimos presurosos á su remedio. Y ya que en la vida nacional no representamos á los que gobiernan y legislan, sino á los que producen y mantienen, deber nuestro es, sin invadir lugares que no nos corresponden, señalar por lo menos de modo autorizado y concluyente á nuestros le-

gisladores y gobernantes, donde están las fuentes de nuestras desdichas para que se cieguen, donde la úlcera para que se cauterice; donde el miembro gangrenado, para que se proceda a su amputación; que no es desde las alturas del poder donde las miserias de partido ocupan más al ministro que el gobierno de la patria, ni desde la poltrona del alto funcionario a quien solo una hora de las doce que nosotros trabajamos nos es permitido verle, de donde se distinguen los males públicos. Nuestra clase es la que en primer lugar sufre las consecuencias, y nadie, por consiguiente más conocedora de las causas que fueron su generación.

Inspirada esta Cámara de Comercio en las ideas expuestas y no queriéndose hacer cómplice de las mayores desdichas y consiguiendo vergüenzas que cree vislumbrar en lejanía para nuestra grande España, levanta su voz de protesta contra el egoísta y mortal indiferentismo que impera en la nación, e invita a las Cámaras hermanas a que estudiando con atención tan interesante tema, propongan soluciones para que nuestra voz se haga oír de modo eficaz en la necesaria e indispensable transformación que en los medios de Gobierno hasta hoy empleados, exigen imperiosamente la salud y honor de nuestra patria.

Esta Cámara considera como medio muy eficaz y práctico, la celebración de una asamblea general en Madrid, formada por delegaciones *verdaderas* (miembros activos de respectivas Cámaras; no políticos de oficio desconocedores de nuestro mal) de todas las Cámaras de España para que, inspirándose en el común sentir, formulasen conclusiones claras y precisas ante quienes corresponda; que si resultasen ecos perdidos en el desierto de nuestra desventura, serviríannos siquiera de consuelo ante las amarguras que se avecinan, cuando la voz de bandera, el ahullido de la ambición y el grito del hambre, busquen soluciones en la guerra civil y anarquía en oposición a los temperamentos de paz, moralidad y orden que constituyen nuestra divisa.

Cartajena 1.º de Septiembre de 1898.—El Presidente, Antonio Norte.—El Secretario, Vicente Izquierdo.

## ¡ADELANTE!

Noticias aterradoras llenan las columnas de la prensa en los presentes días. Nunca como hoy se afiló el ánimo ante el horrible espectáculo que a la luz de Europa estamos representando, comedia, mejor dicho tragedia, que llevándonos a los aciagos tiempos del obscurantismo parece enterrar a la noble España en las cavernas infernales del abstinimiento total y de su desaparición completa del mapa europeo.

Ya lo hemos dicho; con cabalías y pequeños, con niñedades y bajezas; no vamos a ninguna parte y solo coronará la obra maldita de la política, la execración universal y nuestra degradación al ver ondear en nuestros edificios un pabellón extranjero.

No es pesimismo, no; lo que ocurre ya lo vemos y al paso que los días se suceden, veremos las torres de nuestros antiguos palacios, las moradas de nuestras autoridades, nuestras modestas oficinas, todo lo querido, lo estimado como prenda inapreciable de nuestro corazón bajo el dominio extraño de nociones más ricas sí, pero no de historia legendaria cual la española.

No es eso lo peor, no; hemos gastado millones y millones de pesetas y hemos vertido torrentes inmensos de sangre y podremos en lejanos días recuperar nuestras pérdidas, rehacernos de las derrotas, arreglar nuestra Hacienda pero ¿y la sangre? ¿y el luto y la desolación sembrada en tantísimos hogares?

¡Ah! ese no se cura, eso no se cicatriza, eso se perece; eterno recuerdo, amargo y triste, de impresiones casi criminales que nos han arrastrado al abismo de la insensibilidad y de la muerte.

Insensibilidad, porque todos lamentamos la desgracia; todos lloramos las desdichas; todos gritan y proclamamos la pena que em-

barga nuestra alma y ahoga nuestras esperanzas, pues al ir a formar planes; proponer reformas; aconsejar *radicales cambios*, nos preguntamos estupefactos y asustados ¿Quién lleva a cabo las reformas? ¿Quién ejecuta esos planes? ¿Quién hace los cambios radicales?

Los partidos políticos? ¡Ah! no hablemos de ellos, no; porque al acordarnos de plagan tan dañina viene a nuestra imaginación, el *memorandum* de París por los americanos; los partes de Cuba y Puerto Rico arrojándonos cual extranjeros miserables que usurpamos lo que no nos pertenece ya, olvidando el derecho de gentes y la educación internacional; la situación angustiosa y grave de las Bisayas y Filipinas en general; y por último, esas niñedades y bajezas que han conseguido derribar lo que no logró la pérdida de Cuba y Puerto Rico, la suspensión de Cortés, la suspensión de las garantías, la muerte de Cadarso, la derrota de las escuadras, la muerte de millares de españoles y el despilfarro de millones de duros.

¿El pueblo? ¡Ah! El pueblo; ya sabemos que está insensible; como adormecido en un síncope; casi muerto; pero es más inocente que aquellos; le pidieron los hijos y los dió; le pidieron oro, mejor dicho, le arrebataron oro y lo soltó con dulce mansedumbre; vió muertes lastimosas y crueldades y sufrió paciente; observó las escuadras destrozadas en el Océano teñido en sangre, y calló; vió dilapidada la Hacienda y se mantuvo en silencio; ya más no es posible; ya renace; ya se despierta; ya va sintiendo; ya quiere y busca su regeneración; ya lo ha manifestado en Cartagena y en Madrid y mil sitios; ya vé que es preciso construir nuevo edificio pues el antiguo se deshace y desmorona.

Pues *adelante!* no retroceder; no volvamos la vista atrás pues atrás nos quedaremos; mirad adelante; distinguid que por ahí está la primera senda que ha de conducirnos al camino de nuestra reconstitución pues de lo contrario, nuestra ruina será eterna; nuestra derrota infinita y el padecimiento moral, cruel y horrible, pues oiremos al orgulloso vencedor que holle sobre nosotros sus plantas cuando lloremos nuestras desgracias y desventuras con sentimiento y rabia, las siguientes palabras semejantes a las pronunciadas célebres por la madre de Boabdil a su hijo al abandonar Granada:

*Llorad; llorad como mujeres lo que no habeis sabido defender como hombres.*

ALSAGAS.

## NOTICIAS

### DON LEONCIO CID

Antesyer, a las siete y media de la noche la penosa y larga enfermedad sufrida, con sin igual entereza de ánimo y viril resignación, por el sabio catedrático y docto publicista D. Leoncio Cid Farpón, llegó al funesto y no por esperado, menos temido desenlace.

Crueldades padecimientos han afligido durante más de un año al Sr. Cid en el largo y áspero calvario recorrido desde que se inició la enfermedad, y durante ese tiempo, a pesar de tan horribles pruebas, no decayó ni por un momento la entereza de carácter, el ánimo varonil y resuelto que durante toda su vida caracterizó al popular exalcalde de Avila, y varias veces concejal distinguidísimo de nuestro Ayuntamiento.

Contaba el Sr. Cid solamente 45 años y hace 20 era ya una de las personalidades más salientes e ilustres de nuestra ciudad.

Dotado de un talento nada común, aficionado al estudio, de voluntad enérgica y resuelta y llena su alma de nobles y legítimas ambiciones, el Sr. Cid, catedrático auxiliar muy pronto de este Instituto provincial, comenzó en seguida a hacer notar, como notable periodista y como uno de los más distinguidos y entusiastas miembros del partido republicano.

Sus luchas como concejal y periodista en los tiempos en que ejerció en Avila el cargo

de Gobernador civil el Sr. Madrid Dávila, valieron al Sr. Cid una especie de destierro, puesto que fué trasladado al Instituto de Canarias con el único y exclusivo objeto de privar a los republicanos de Avila de uno de sus elementos de más valía.

De Canarias pasó el Sr. Cid a Gijón, de cuyo Instituto fué nombrado Catedrático numerario.

En Gijón se distinguió también por el entusiasmo con que contribuyó al desarrollo y fomento de la política republicana, logrando, por su talento y carácter, conquistar un puesto preeminente entre las notables personalidades de la democracia asturiana.

Consiguió por fin el Sr. Cid realizar sus propósitos de venir a Avila, en cuyo Instituto, con tan notable acierto y reconocida suficiencia ejerció el cargo de Secretario y desempeñó las cátedras de Geografía e Historias de España y Universal.

Ya en Avila, modificaronse radicalmente las opiniones políticas del Sr. Cid, que desengañado de las ideas democráticas, tan mal entendidas y practicadas en España, afilióse al partido conservador en la última etapa del mando del Sr. Cánovas.

Elegido concejal en 1895, fué nombrado en Julio de aquel año, Alcalde de la Ciudad, cargo que desempeñó demostrando su talento e iniciativas de siempre, hasta que ciertas diferencias con sus amigos políticos decidieronle a presentar la dimisión.

Desde entonces, puede decirse que el señor Cid se ha limitado a luchar contra la traidora y cruel enfermedad que, por fin, le ha llevado al sepulcro.

Las obras históricas publicadas por el señor Cid, valiéronle justo y general renombre entre los publicistas españoles, tanto por los profundos y nada vulgares conocimientos de que en ellas dió prueba, como por lo castizo y correcto del lenguaje.

Dios haya acogido en su seno el alma del Sr. Cid y Farpón, uno de los hombres de mejor entendimiento y más firme voluntad de nuestra ciudad.

El Eco de la Verdad se asocia de todas maneras al dolor y pena que en estos momentos embarga a la distinguida familia del finado, deseándola cristiana resignación para sobrellevar tan sensible pérdida.

El entierro verificado ayer tarde ha sido una verdadera manifestación de duelo tributada por toda la población al finado y en el que se demostraron las muchas simpatías con que contaba, así como las que se profesan a su familia.

Se hizo el sepelio por cuenta del Excelentísimo Ayuntamiento y por orden expresa del finado presidió el duelo el señor Gobernador militar, asistiendo el Ayuntamiento con el señor Alcalde a la cabeza y llevando a su lado dignísima representación de la familia.

Puede decirse que al solemne acto concurrió la población en masa.

Descanse en paz, repetimos, el alma del señor Cid Farpón.

El ministro de Fomento ha dictado una Real orden por la cual se anuncia el concurso para que los catedráticos numerarios de los Institutos de 2.ª enseñanza que quieran tomar parte en los mismos, eleven sus instancias a la dirección general del ramo, en el plazo de tres meses, acompañados de los trabajos que estimen oportunos para la formación de los índices de materias que han de contener los programas de las asignaturas correspondientes a los grupos del 2.º al 6.º del nuevo plan de enseñanza.

Ha sido aprobada la permuta de las maestras de Cabezas del Pozo y Collado de Contreras.

La Dirección general de Instrucción pública anunciará oportunamente las plazas de maestras normales que han de proveerse por oposición, con el plazo y condiciones para solicitarlas.

Para reforzar sus existencias metálicas y

debidamente autorizado por el Gobierno, trata actualmente el Banco de España de adquirir 250 000 kilogramos de plata.

Por la Secretaría general de la Universidad se ha dado traslado a la Junta de Instrucción pública de Avila, de una instancia de doña María Martín; maestra de Mercadillo solicitando licencia para ir a practicar oposiciones en Salamanca.

Muy pronto se reunirán en las capitales de provincias representaciones de los correccionales y cárceles para acordar reformas en el cuerpo de penales y remitirlas a la junta general que se celebrará en Madrid bajo la presidencia del director general D. Adolfo Melles.

### JUZGADO MUNICIPAL

Días 29 y 30.—Nacimientos: Vicente García y Manuel Sánchez.

Defunción: Andrés Jiménez.

Hemos tenido el gusto de saludar en Avila a nuestro querido amigo y suscriptor el distinguido Abogado de Piedrahita recientemente elegido Diputado provincial D. Lucio Pérez Sea bienvenido.

De una de las repúblicas africanas llega la noticia de la existencia de un émulo de Cincinato. Así como este, al abandonar al Gobierno de la República Romana, empuñaba el arado, Pretorius, el presidente de la República Transvaal, al dejar la presidencia, vuelve a su oficio de «carretero» empleado en los servicios públicos.

A la verdad, puede decirse que Pretorius no cambia de oficio, sino de vehículo.

### TEATRO

En la noche del domingo último se despidió del público la compañía infantil.

La entrada fué buena, y mala en la noche anterior.

Satisfechísima quedó la concurrencia que sin cesar aplaudió a los pequeños artistas y particularmente a Pilar y Manuel Mateus.

Imposible desempeñar los papeles con más gracia e intención.

Pilar es una niña... con alma de mujer, pues se necesita serlo para decir las cosas como ella las dice.

Desde 1.º del actual queda abierto al público el local del disuelto Casino «La Peña», sito en el piso principal de la casa números 16 y 18 de la calle de Zendera, en cuya planta baja se halla el Café Español.

Quedando el mobiliario y billar de dicho Casino, para servicio del público en general, así como las salas de tertulia y demás dependencias; contará aquél con un nuevo establecimiento cómodo y en las mejores condiciones, para distraer las horas de solaz, utilizando el esmerado servicio de café, licores y cervezas, que tan acreditado tiene el café Español.

1-2

Ha fallecido en Cebros, el soldado repatriado de Cuba, Victoriano Guadalupe.

Como testimonio de gratitud a esta víctima de la guerra, D. Bartolomé Florit, cura párroco de la Adrada y regente de Cebros, ha dispensado a los padres del finado los derechos de entierro y funeral que se le ha hecho de primera clase y el 3 de Noviembre se celebrará misa funeral, también gratis y de primera clase.

En la rifa verificada el domingo 30 de Octubre, en el Museo Teresiano, de las imágenes de los sagrados corazones de Jesús y María, ha correspondido: el Cozazón de Jesús al número 180, y el de María al 165.

El agraciado puede acudir al convento de la Santa donde están depositadas.

El jueves 4 de Noviembre se celebrará en el convento de la Encarnación una solemne función como aniversario de la toma del hábito de Santa Teresa. A las nueve y media

Misa solemne con sermón que predicará el R. P. Gonzalo.

Ha regresado a Madrigal después de haber permanecido algunos días en Avila, nuestro particular amigo el exalcalde de aquella villa D. Marceliano Ferrer.

La cantidad de billetes del Banco de España, puestos en circulación el día primero del corriente asciende a la suma de 1.411.485.575, casi el límite legal de mil quinientos millones, que estaba permitido antes de las autorizaciones votadas por las Cortes en su última reunión, que declararon ilimitada la emisión.

## TRIBUNALES

Juicios por jurados.

### SEÑALAMIENTOS

Día 3.—Causa procedente del juzgado de Obreros, contra Protasio Muñoz, por robo. Abogado Sr. Iparraguirre; Procurador señor Garcia.

Día 4.—De la misma procedencia é igual delito, contra Florencio Zapata. Abogado señor Amat; Procurador Sr. Suez.

LICENCIADO CALANDRIA.

## PARA LA PROVINCIA

### Del interior.

Llegada de repatriados.

Están llegando a distintos puertos de la Península los vapores que la Compañía trasatlántica tiene destinados al transporte desde Cuba y Puerto Rico, de los soldados que han peleado en aquellas colonias por defender la integridad de la patria.

En Valencia ha fondeado el vapor *Juan Argus* con 1.043 soldados, jefes y oficiales y además muchos pasajeros, entre ellos 55 hermanas de la caridad.

Han fallecido bastantes en alta mar.

El *Versailles* ha llegado a la Coruña y desde allí se dirige a Santander en donde ter-

minará el desembarco del resto de la expedición.

El *Miguel Gallart* se espera de un momento a otro, procedente de Nueva York, en Barcelona.

### De política.

Muy poco puede decirse de este asunto por que, en realidad, las cosas continúan como estaban.

Hay verdadera impaciencia por conocer el resultado de las conferencias celebradas ayer tarde en París, pero el Gobierno reserva su contenido hasta el Consejo de Ministros que se celebrará hoy.

Siguen los conciliábulos. Los amigos de Gamazo se cuentan y parece que están satisfechos del resultado.

A Sagasta le preocupa esta actitud de franca hostilidad de gran parte del partido liberal y todo el mundo considera muerto al Gobierno que se sostiene solo esperando el resultado de las negociaciones de paz.

Créese que se unirán Silvela y Polavieja y constituirán ministerio.

## Del exterior.

Nada ó muy poco puede decirse de política extranjera.

El emperador de Alemania ha sido magníficamente recibido en Jerusalén y en cuantas poblaciones de Oriente lleva visitadas. Los periódicos alemanes siguen haciendo cálculos respecto a las ventajas que pueden obtenerse.

El conflicto anglo-francés, parece haber entrado resueltamente en vías de arreglo.

La crisis francesa, si bien no está resuelta está por el momento conjurada y créese que Mr. Faure conseguirá por fin, en día muy próximo, ver constituido un gabinete de concentración republicana.

Todo lo demás que ocurre por el mundo no merece particular mención.

## SECCION RELIGIOSA

### Santoral.

Martes 1.—La fiesta de todos los Santos, Santos Cesáreo y Julian mártires.

Miércoles 2.—La conmemoración de los fieles difuntos, Santa Eustaquia, virgen.

### Cultos.

Martes.—En la S. A. I. Catedral, fiesta solemnisima a todos los Santos, con S. D. M. manifiesto en acción de gracias de haberse visto libre esta Ciudad del terremoto de 1755, hay sermón que predicará el M. I. Sr. Dr. D. Saturnino Millano, Canónigo Magistral y después de la Misa Te Deum Ante el Excmo. Ayuntamiento. Por la tarde después de Vísperas las de Difuntos solemnes y después del Coro Maitines y Laudos de Difuntos también cantados.

En las parroquias y Conventos así de Religiosos como de Religiosas la Misa del día solemne y por la tarde Vísperas de Difuntos.

En las Reparadoras se expondrá al Santísimo a las siete, luego la Misa y a las cinco de la tarde la Reserva.

Se gana indulgencias Plenarias, visitando cada cual su propia parroquia desde Vísperas de hoy y todo el día de mañana.—Es aplicable a los fieles difuntos.

Visita de la Corte de María, Nuestra Señora de la Soterraña en San Vicente (Pr. vilegiada).

Miércoles.—En la S. I. Catedral la Misa solemne después de Tercia, y terminada Noaa la de Difuntos con Procesión de Responsos.

En las Parroquias y Conventos Oficio y Misa de Difuntos y Procesión.

En las Reparadoras los mismos cultos que ayer.

Todos los Altares son del Alma, para todas las Misas que se digan, cada señor Sacerdote puede decir tres, aplicando dos por la intrusión de la Iglesia.—Es privilegio de España.

Visita de la Corte de María Nuestra Señora de la Maravillas en el Hospital.

## ELADIO DE LARA

MARMOLISTA—LAPIDARIO

CALLE DE ZENDRERA, 25, AVILA

LO MAS BARATO EN LÁPIDAS

35—

## SE ARRIENDA

á pasto y labor la dehesa monte de Manzaneros, sita en esta provincia término jurisdiccional de Alamedilla y Martiherrero. Se admiten proposiciones en la Notaría de D. Juan Antonio Nieto, en casa de D. Salvador Sánchez, plaza de Sefraga, en Avila, y en la casa administración en la misma finca, estando de manifiesto el pliego de condiciones en los referidos sitios.

12—15a

## MARMOLISTAS CONDE HERMANO

SANTANDER NUM. 6, VALLADOLID

Constructores de la mesa altar y demás trabajos de mármol en Nuestra Señora de Sonsoles de esta capital.

Ofrecen al público en general importantes economías de los precios, en todos los trabajos en mármol y piedra para todas sus aplicaciones artísticas é industriales.

SANTANDER NUM. 6, VALLADOLID

## L'UNION

COMPAÑIA ANÓNIMA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS



FUNDADA EN 1828

ESTABLECIDA EN PARÍS, 15, RUE DE LA BANQUE Reconocida en España por Real orden y sometida á su legislación.

GARANTÍAS DE LA COMPAÑIA EN 31 DE DICIEMBRE DE 1897.

Capital social.....	francos	10.000.000
Reservas.....	»	10.890.000
Primas á recibir....	»	78.268.395

TOTAL DE GARANTÍAS, francos 99.158.395

CAPITALES ASEGURADOS EN 31 DE DICIEMBRE DE 1897.

Francos 16.436.973.862

SINIESTROS PAGADOS DESDE EL ORIGEN DE LA COMPAÑIA

francos 219.000.000

L'UNION asegura, contra el incendio, el rayo y la explosión del vapor, del gas acetileno y de hulla, de la dinamita y demás explosivos, toda clase de propiedades, muebles é inmuebles; garantiza también á los propietarios la pérdida de alquileres en caso de siniestro.

Los setenta y ún años de antigüedad de esta Compañía, su importantísimo capital y la enorme suma que lleva pagada por siniestros, la recomiendan con preferencia al favor del público.

Siniestros pagados en el año 1897; 7.877.396 de francos.

Sub-Dirección en Avila; Sefraga, núm. 1.

17—

TIP. DE CAYETANO GONZÁLEZ HERNÁNDEZ

más aquí. Uno de nosotros debe morir. ¡Si Dios es justo, seréis vos!

Y arrojando una espada al suelo á los piés de su hermano, prosiguió:

—¡Recoged esa espada y defendeos!

—¡No,—respondió Gilberto cruzando los brazos,—no me defenderé!

—¡Sois, pues, más cobarde aun de lo que yo creía!

—¡Insultadme, lo he merecido!... ¡Matadme, será de justicia!...

¡No me batire con mi hermano!

—No tengo hermano y no soy un asesino. ¡Defendeos!

—¡Repito que no me defenderé!

—¡Ah! ¡pues yo os obligaré!

Y el conde, marchando hasta Gilberto, que permanecía impasible, con las brazos siempre cruzados sobre el pecho, le abofeteó dos veces, añadiendo:

—¿Queréis que os escupa á la cara?

A aquel sangriento ultraje, Gilberto sintió desvanecerse su resolución de aguantar con extrema paciencia las recriminaciones de su hermano.

Una especie de vértigo se apoderó de su cerebro. Un ahogado gemido se escapó de su pecho. Se bajó, recogió la espada que habia rechazado con el pié y se puso en guardia.

El combate fué corto, pero terrible, porque los dos hermanos eran de igual fuerza y se hallaban animados del mismo furor.

—Durante algunos segundos, solo se oyó el ruido de las jadeantes respiraciones y del acero contra el acero.

De pronto Maximiliano giró sobre si mismo, y soltando la espada cayó sin lanzar un grito y se quedó inmóvil.

Habia sido herido en mitad del pecho, y la sangre inundaba la pechera de su camisa.

Gilberto arrojó lejos de si el arma y miró el cuerpo con expresión de espanto y de lágrima, ó, mejor dicho, estupefacción.

Al cabo de un instante una nerviosa contracción agitó todo su cuerpo; se oprimió la frente con sus colapadas manos y de sus labios se escaparon estas palabras:

—¡Cain...! ¡Cain...! ¿qué has hecho de tu hermano?

—¿Quien la acompaña, pues?

—Una mujer del país á quien fui á buscar el día del accidente, por órden del señor Gilberto y de su parte.

—¿La conocia mi hermano?

—¡Ya lo creo!

—¿Cómo se llama?

—Honorina.

—¿Tiene buena fama en Compiègne?

—En cuanto á eso, hay que hablar mucho. La mayor parte de los habitantes dicen de ella ciertas cosas. Pero son habladurias que...

—¿Qué profesion es la suya?

—Es mandadera, enfermera...; en fin, hace lo que puede por ganar su vida... Dicen que antes era matrona, pero la han prohibido ejercer ese oficio por ciertas cosas que á la verdad nunca se han sabido positivamente.

Una violenta contracción nerviosa agitó los miembros de Maximiliano. Sus manos temblaban.

—¡Ah! ¡Esa Honorina ha sido matrona!—repitió.

—Sí, señor conde.

—Gracias, Gaspar; sé lo que quería saber.

—¿El señor conde va al chalet?

—Sí.

—¿Quiere el señor conde que le acompañe?

—Sería inútil. Quedaos, y volved á dormir si queréis.

—Eso es lo que haré antes de cinco minutos y á puños cerrados, ya que el señor conde me lo permite.

Y riéndose tontamente se tendió en su cama, aun caliente.

## XI

Maximiliano se dirigió con paso rápido al edificio.

La nieve seguía cayendo.

Las miradas del conde no se separaban de la única ventana iluminada que parecia una pálida estrella en medio de las tinieblas. De pronto vió pasar sombras por detrás de la ventana.

## SECCIÓN DE ANUNCIOS

## EL ECO DE LA VERDAD

DIARIO DE LA MAÑANA

Periódico político independiente de intereses morales y materiales

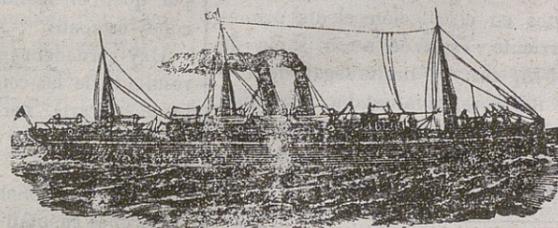
## Precios de suscripción:

EN AVILA un mes.....	1'25 pesetas.
Trimestre.....	3'50 id.
Fuera de la capital, trimestre...	4 id.

Anuncios á una columna, á 10 céntimos línea; comunicados á precios convencionales.  
—Los anuncios pagarán como impuesto, con arreglo á la ley del timbre, 15 céntimos por inserción.

PAGO ADELANTADO

## MALA REAL INGLESA



COMPañIA DE VAPORES CORREOS  
SERVICIO RÁPIDO PARA EL BRASIL Y RIO DE LA PLATA

## Salidas de Leixoes (OPORTO)

**LA PLATA**—Saldrá el 27 de Octubre para Pernambuco, Maceió, Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.  
**CLYDE**—Saldrá el 14 de Noviembre para Pernambuco, Bahía, Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

## Salidas de Lisboa.

**LA PLATA**—Saldrá el 28 de Octubre para Pernambuco, Maceió, Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.  
**DANUBE**—Saldrá el 31 de Octubre para San Vicente, Pernambuco, Bahía, Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

Para más informes dirigirse á los Agentes generales en el Norte de Portugal, **W. & Geo. Tate**, calle del Infante D. Enrique, 19 y 21, Oporto, ó á nuestros corresponsales en Valladolid **Sres. Caamaño H. 209.**

## CENTRO GESTOR DE NEGOCIOS

DE DON CAYETANO GONZALEZ HERNANDEZ

Esta casa, que cuenta con un Establecimiento tipográfico montado con los últimos adelantos, se encarga de cuantas impresiones se la confíen, ya sean ordinarias ó de lujo, así como de toda clase de encuadernaciones, á precios muy económicos.

Los señores Secretarios de Ayuntamientos y Juzgados municipales, encontrarán en este Establecimiento cuantas impresos necesiten en sus respectivas oficinas á los módicos precios que se indican en el catálogo publicado y repartido, haciéndose á gusto del cliente cuantos modelos se le encarguen, ya sean oficiales ó particulares.

Especialidad en tarjetas, facturas, membretes, esquelas de funeral y obras de todas clases.

TOMÁS PÉREZ, 14, ÁVILA

Se lanzó hácia la escalera que conducía á la galería del primer piso; pero antes de llegar á ella se detuvo.

—¡Quiero ver primero!—se dijo.

Cerca de él, tres gigantescos abetos formaban un grupo frente á la ventana iluminada.

Sus cimas dominaban el chalet.

Sus ramas descendían casi hasta el suelo formando una especie de escalera fácil de subir.

Maximiliano corrió á uno de los árboles, tiró al suelo su pelliza que entorpecía sus movimientos y empezó una rápida ascension.

Llegado á una altura de seis metros se halló al nivel del primer piso.

Agarrándose con la mano izquierda á la rama superior, separó con la derecha el ramaje siempre verde del árbol resinoso y miró.

Dos candeleros y una lámpara de fuerza iluminaban la pieza en que se hallaban Juana, Gilberto y Honorina.

A pesar de la distancia se reconocía perfectamente á estos tres personajes.

El conde vió á su hermano inclinado sobre el lecho en que la condesa era víctima, al parecer de crueles dolores.

¡Una horrible vision pasó ante sus ojos!

De pronto todo desapareció.

Honorina había corrido los gruesos cortinones de la ventana y la fachada del chalet quedó sumida en la negra oscuridad.

Maximiliano lanzó una exclamacion de rabia.

Sabia lo bastante.

Juana iba á dar á luz el hijo del adulterio.

Un temblor de rabiosa furia sacudía los miembros del conde mientras descendía del árbol, pero en el momento de tocar al suelo, hizo sobre sí mismo un violento esfuerzo y reconquistó una calma relativa.

—¡Nada de cólera!—se dijo:—la cólera hace cometer imprudencias!... ¡Quiero que la justicia se haga... quiero vengarme... pero no quiero que haya la más ligera mancha sobre el apellido que tengo y que he dado á esa mujer... á esa miserable que me deshonra y que tiene por cómplice á mi propio hermano!...

Entonces, con una terrible sangre fria, Maximiliano marchó hácia la casa, buscó de nuevo una llave en el manajo de ellas, de que iba provisto, abrió una puerta, siguió á tientas un corredor, subió una escalera, ahogando el ruido de sus pasos, abrió una segunda puerta, luego una tercera, se halló en una pieza precedente á la alcoba de Juana, y sacando una fosforera encendió las bugías de un candelabro colocado en la chimenea.

La pieza en que acababa de entrar le servía de despacho cuando pasaba sus temporadas en Compiègne.

En los tableros de cuero de Córdoba, rodeados de marcos de encina negra, se veían panoplias formadas de armas de todos tiempos y de todos los paises.

El conde descolgó de una de ellas dos espadas de combate de igual largo, y colocándolas bajo su brazo izquierdo, se dirigió á la pieza en que se hallaban Juana, Gilberto y Honorina.

En el momento en que ponía la mano en el boton de la cerradura, la condesa había dado al mundo una preciosa niña.

Honorina prodigaba á esta los primeros cuidados, mientras que Gilberto, con un brazo pasado por los hombros de Juana, murmuraba á su oído tiernas palabras, cubriendo de besos sus párpados y su frente humeda de sudor.

De pronto se abrió la puerta.

Maximiliano, lívido, pero calmado en apariencia, con las espadas en la mano, apareció en el umbral.

Tres gritos acogieron su aparicion.

Juana se desmayó.

Honorina retrocedió asustada hasta el fondo de la alcoba estrechando contra su pecho á la recién nacida.

Gilberto, más palido que un muerto, dió dos pasos al encuentro del conde.

—¡Hermano! — balbuceó

—¡No sois mi hermano! —le interrumpió el conde con iracunda voz.—Sois mi enemigo... un enemigo vil y felon... un ladrón de honor... un miserable. Habis mancillado con vuestro incestuoso amor á la mujer que debia seros dos veces sagrada. Habis introducido bajo mi techo al hijo del crimen! Uno de los dos está de-